Nos hacemos eco de una carta que Mitsiteru Ueshiba, biznieto de O-Sensei,  ha enviado a los responsables de las Organizaciones nuestro amado arte. **En ella se hace especial hincapié en la finalidad del aikido y en la ausencia de competición**
. Tenéis una traducción en la noticia completa.

Desde la Junta Directiva os deseamos un excelente inicio de año.

PHONE: 81-3-3203-9 2 3 6
FAX: 81-3-3204-8 1 4 5

AIKIKAI

URL: http://www.aikikai.or.jp
e-mail: aikido@aikikai.or.jp

AIKIKAI
AIKIDO WORLD HEADQUARTERS
17-18 WAKAMATSU-CHO, SHINJUKU-KU
TOKYO 162-0056, JAPAN

Dear Responsible Person of Aikido Organizations :

The Founder of Aikido, Ueshiba Morihei O-Sensei proclaimed that Aikido is a way, through daily training, to improve human nature and pursue social harmony. Therefore, any kind of contest or competition is not needed and should not exist in Aikido.
If contest or competition is introduced to Aikido, it is no longer Aikido.

Under each generation of Doshu, Aikikai has continued its activities based on this immutable principle set by O-Sensei.

Hombu expects that Aikido organizations and individual practitioners around the world once again recall and adhere to Aikido's basic philosophy expressed in these words of the Founder.

Aikikai Foundation
Hombu Dojo-cho

植芝充央

Mitsuteru Ueshiba